

Distr.
GENERAL

A/51/604/Add.3
5 December 1996
ARABIC
ORIGINAL: SPANISH

الجمعية العامة



الدورة الحادية والخمسون
البند ٩٦ (ج) من جدول الأعمال

التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي: دمج البلدان
التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي

تقرير اللجنة الثانية (الجزء الرابع)*

المقررة: السيدة سيلفيا كريستينا كورادو - كويفا (غواتيمالا)

أولا - مقدمة

١ - أجرت اللجنة الثانية مناقشة موضوعية بشأن البند ٩٦ (انظر A/51/604، الفقرة ٢). وفي الجلستين ٣٢ و ٣٧، المعقودتين في ١١ تشرين الثاني/نوفمبر و ٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦، اتخذ إجراء بشأن البند الفرعي (ج). ويرد سرد لنظر اللجنة في البند في المحضرين الموجزين ذوي الصلة (A/C.2/51/SR.32 و 37).

ثانيا - النظر في مشروع القرار A/C.2/51/L.17

٢ - في الجلسة ٣٢، المعقودة في ١١ تشرين الثاني/نوفمبر، عرض ممثل الاتحاد الروسي مشروع قرار معنونا "دمج الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي" (A/C.2/51/L.17) وذلك بالنيابة عن الاتحاد الروسي، أذربيجان، أرمينيا، اسبانيا، استراليا، إستونيا، ألبانيا، ألمانيا، أوزبكستان، أوكرانيا، أيرلندا، إيطاليا، البرتغال، بلجيكا، بلغاريا، البوسنة والهرسك، بولندا، بيلاروس، الجمهورية التشيكية، جمهورية كوريا، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، جمهورية مولدوفا، جورجيا، الدانمرك، رومانيا، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، طاجيكستان، فرنسا، فنلندا، قيرغيزستان، كازاخستان، كرواتيا، كندا، لاتفيا، لكسمبرغ، ليتوانيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، منغوليا، النرويج، النمسا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان، اليونان، التي انضمت إليها فيما بعد الأرجنتين وإسرائيل.

* سيصدر تقرير اللجنة المتعلق بهذا البند من جدول الأعمال في عدة أجزاء تحت الرمز A/51/604 والإضافات.

٣ - وفي الجلسة ٣٧، المعقودة في ٢ كانون الأول/ديسمبر، قام نائب رئيس اللجنة، السيد محمد رضا حجي كريم جباري، بإبلاغ اللجنة بالتنقيحات التالية التي أدخلت على مشروع القرار بناء على مشاورات غير رسمية:

(أ) في نهاية الفقرة الأخيرة من الديباجة، أضيف تعبير "وفقا للاتفاقات التجارية المتعددة الأطراف"،

(ب) في الفقرة ٢ من المنطوق، بعد تعبير "أن تواصل الاضطلاع بالأنشطة التحليلية وأن تقوم" حذف تعبير "في حدود الموارد المتاحة".

٤ - وتم إعلام اللجنة بأن مشروع القرار، بصيغته المنقحة، لا تترتب عليه آثار في الميزانية البرنامجية.

٥ - وفي الجلسة ذاتها، اعتمدت اللجنة مشروع القرار A/C.2/51/L.17 بصيغته المنقحة (انظر الفقرة ٧).

٦ - وعقب اعتماد مشروع القرار، أدلى ببيان كل من ممثلي الاتحاد الروسي والبرازيل (انظر A/C.2/51/SR.37).

ثالثا - توصية اللجنة الثانية

٧ - توصي اللجنة الثانية الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

دمج الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي

إن الجمعية العامة،

إذ تؤكد من جديد قراراتها ١٨٧/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ١٨١/٤٨ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، و ١٠٦/٤٩ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤،

وإذ تؤكد من جديد أيضا ضرورة الدمج الكامل للبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي،

وإذ تلاحظ التقدم المحرز في هذه البلدان في تحقيق استقرار الاقتصاد الكلي في سياق الإصلاحات الهيكلية، التي تستدعي سياسات استثمارية أكثر نشاطا،

وإذ تلاحظ أيضا تطلعات البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية إلى زيادة تطوير التعاون الإقليمي والأقليمي،

وإذ تسلم بالحاجة إلى ضمان الظروف المواتية لوصول صادرات هذه البلدان إلى الأسواق، وفقا للاتفاقات التجارية المتعددة الأطراف،

١ - تحيط علما بتقرير الأمين العام عن دمج اقتصادات البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي^(١)،

٢ - ترحب بالتدابير التي اتخذتها مؤسسات منظومة الأمم المتحدة من أجل تنفيذ قرار الجمعية العامة ١٠٦/٤٩ بشأن دمج البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي، وتطلب إلى تلك المؤسسات أن تواصل الاضطلاع بالأنشطة التحليلية وأن تقوم بإسداء المشورة إلى البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، في مجال السياسة العامة وأن تزودها بالمساعدة التقنية فيما يتصل بالإطار الاجتماعي والسياسي اللازم للإصلاحات الاقتصادية وإصلاحات السوق، ولا سيما تهيئة الظروف اللازمة لاجتذاب الاستثمارات الأجنبية؛

٣ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والخمسين تقريرا عن تنفيذ هذا القرار.
